

Tento dokument slúži čisto na potrebu dokumentácie a inštitúcie nenesú nijakú zodpovednosť za jeho obsah

► **B**

ROZHODNUTIE KOMISIE

zo 4. marca 2004,

ktorým sa schvaľujú laboratóriá na kontrolu účinnosti očkovania určitých domácich mäsožravcov proti besnote

[oznámené pod číslom K(2004) 646]

(Text s významom pre EHP)

(2004/233/ES)

(Ú. v. EÚ L 71, 10.3.2004, s. 30)

Zmenené a doplnené:

		Úradný vestník		
		Č.	Strana	Dátum
► <u>M1</u>	Rozhodnutie Komisie 2004/448/ES z 29. apríla 2004	L 193	64	30.4.2004
► <u>M2</u>	Rozhodnutie Komisie 2004/693/ES z 8. októbra 2004	L 315	47	14.10.2004
► <u>M3</u>	Rozhodnutie Komisie 2005/392/ES zo 17. mája 2005	L 130	17	24.5.2005
► <u>M4</u>	Rozhodnutie Komisie 2005/656/ES zo 14. septembra 2005	L 241	63	17.9.2005
► <u>M5</u>	Rozhodnutie Komisie 2006/48/ES z 27. januára 2006	L 26	20	31.1.2006
► <u>M6</u>	Nariadenie Komisie (ES) č. 1792/2006 z 23. októbra 2006	L 362	1	20.12.2006
► <u>M7</u>	Rozhodnutie Komisie 2007/729/ES zo 7. novembra 2007	L 294	26	13.11.2007
► <u>M8</u>	Rozhodnutie Komisie 2009/601/ES z 5. augusta 2009	L 204	43	6.8.2009
► <u>M9</u>	Rozhodnutie Komisie 2009/779/ES z 22. októbra 2009	L 278	58	23.10.2009



ROZHODNUTIE KOMISIE

zo 4. marca 2004,

ktorým sa schvaľujú laboratóriá na kontrolu účinnosti očkovania určitých domácich mäsožravcov proti besnote

[oznámené pod číslom K(2004) 646]

(Text s významom pre EHP)

(2004/233/ES)

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na rozhodnutie Rady 2000/258/ES z 20. marca 2000 o určení osobitného inštitútu zodpovedného za stanovenie kritérií potrebných na normalizáciu sérologických skúšok na sledovanie účinnosti očkovacích látok proti besnote ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 3,

keďže:

- (1) rozhodnutie Komisie 2001/296/ES z 29. marca 2001, ktorým sa schvaľujú laboratóriá na kontrolu účinnosti očkovania proti besnote pri určitých domácich mäsožravcoch ⁽²⁾, sa niekoľkokrát podstatne zmenilo a doplnilo ⁽³⁾. V záujme jednoznačnosti a racionálnosti by sa uvedené rozhodnutie malo kodifikovať;
- (2) smernica Rady 92/65/EHS z 13. júla 1992, ktorou sa ustanovujú veterinárne požiadavky upravujúce dovoz a obchod so zvieratami, spermou, oocytmi a embryami nepodliehajúcimi veterinárnym požiadavkám ustanoveným v osobitných predpisoch spoločenstva uvedených v prílohe A oddiel I k smernici 90/425/EHS ⁽⁴⁾, ustanovuje alternatívny systém karantény pre vstup určitých domácich mäsožravcov na územie určitých členských štátov, v ktorých sa nevyskytuje besnota. Takýto systém vyžaduje kontroly účinnosti očkovania týchto zvierat titráciou protilátok;
- (3) laboratórium AFSSA v Nancy vo Francúzsku bolo rozhodnutím 2000/258/ES určené ako inštitút zodpovedný za stanovenie kritérií nevyhnutných na normalizáciu sérologických skúšok na sledovanie účinnosti očkovania proti besnote;
- (4) v súvislosti s alternatívnymi karanténnymi opatreniami sa pre titráciu protilátok proti besnote očkovaných domácich mäsožravcov, ustanovil postup skúšky pre stanovenie odbornej spôsobilosti;
- (5) laboratórium AFSSA v Nancy je povinné ustanovený postup skúšky pre stanovenie odbornej spôsobilosti uplatňovať na hodnotenie laboratórií, ktoré majú byť schválené na vykonávanie sérologických skúšok na určitých mäsožravcov očkovaných proti besnote;
- (6) niekoľko členských štátov predložilo žiadosti o schválenie laboratórií na vykonávanie analýz pre kontrolu účinnosti očkovania určitých domácich mäsožravcov proti besnote;
- (7) laboratórium AFSSA v Nancy vyhodnotilo žiadosti, ktoré dostalo od členských štátov, a výsledky vyhodnotenia postúpilo Komisii;

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 79, 30.3.2000, s. 40. Rozhodnutie zmenené a doplnené rozhodnutím Komisie 2003/60/ES (Ú. v. EÚ L 23, 28.1.2003, s. 30).

⁽²⁾ Ú. v. ES L 102, 12.4.2001, s. 58. Rozhodnutie naposledy zmenené a doplnené rozhodnutím 2002/341/ES (Ú. v. ES L 117, 4.5.2002, s. 13).

⁽³⁾ Pozri prílohu 2

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 268, 14.9.1992, s. 54. Smernica naposledy zmenená a doplnená nariadením Komisie (ES) č. 1398/2003 (Ú. v. EÚ L 198, 6.8.2003, s. 3).

▼B

- (8) Komisia môže na základe výsledkov vyhodnotenia zostaviť zoznam laboratórií schválených na vykonávanie sérologickej titrácie pri mäsožravcoch očkovaných proti besnote;
- (9) opatrenia ustanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Laboratória navrhnuté členskými štátmi a oprávnené na vykonávanie analýz na kontrolu účinnosti očkovania určitých domácich mäsožravcov proti besnote sú uvedené v zozname v prílohe I.

Článok 2

Rozhodnutie 2001/296/ES sa zrušuje.

Odkazy na zrušenú smernicu sa považujú za odkazy na toto rozhodnutie a vysvetľujú sa podľa korelačnej tabuľky uvedenej prílohe III.

Článok 3

Toto rozhodnutie je adresované členským štátom.

▼ **M3**

PRÍLOHA I
NÁZVY LABORATÓRIÍ

(BE) Belgicko

Institut Pasteur de Bruxelles
 Rue Engeland/Engelandstraat 642
 B-1180 Brussels

▼ **M6****(BG) BULHARSKO**

Národný diagnostický veterinárny výskumný ústav, Národné referenčné labora-
 tórium pre zvieraciu besnotu,
 15, Pencho Slaveykov Blvd.,
 1606 Sofia

▼ **M3****(CZ) Česká republika**▼ **M7**

Státní veterinární ústav Praha
 Sídlištní 24
 163 05 Praha 6 – Lysolaje
 Tel.: (420) 251 03 11 11
 Fax: (420) 220 92 06 55
 E-mail: sekretariat@svupraha.cz

▼ **M9****(DK) Dánsko**

Technical University of Denmark
 National Veterinary Institute
 Lindholm
 DK-4771 Kalvehave
 Tel. +45 35886000
 Fax +45 35887901
 E-mail: vet@vet.dtu.dk

▼ **M3****(DE) Nemecko**

1. Institut für Virologie, Fachbereich Veterinärmedizin
 Justus-Liebig-Universität Gießen
 Frankfurter Straße 107
 D-35392 Gießen
2. Eurovir Hygiene-Institut
 Im Biotechnologiepark
 D-14943 Luckenwalde

▼ **M8**▼ **M7**

4. Landesamt für Verbraucherschutz Sachsen-Anhalt
 Fachbereich 4 Veterinärmedizin
 Haferbreiter Weg 132—135
 D-39576 Stendal

▼ **M3**

5. Staatliches Veterinäruntersuchungsamt
 Zur Taubeneiche 10-12
 D-59821 Arnsberg

▼ **M7**

6. Friedrich-Loeffler-Institut
 Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit
 Institut für epidemiologische Diagnostik
 Seestraße 55
 D-16868 Wusterhausen

▼ **M3**

7. Landesuntersuchungsanstalt für das Gesundheits- und Veterinärwesen
 Sachsen
 Zschopauer Straße 186
 D-09126 Chemnitz

▼ M5

8. Vet Med Labor GmbH
Mörikestr. 28/3
D-71636 Ludwigsburg

▼ M3**(EE) Estónsko**

Estonian Veterinary and Food Laboratory
Kreutzwaldi 30
EE-51 006 Tartu

(EL) Grécko

Centre of Athens Veterinary Institutions Virus Department
25, Neapoleos Str
GR-153 10 Ag. Paraskevi, Athens

(ES) Španielsko**▼ M7**

Laboratorio Central de Sanidad Animal de Santa Fe
Camino del Jau, s/n
E-18320 Santa Fe (Granada)
Tel./Fax (34) 958 44 04 00/12 00
Correo electrónico: clvgr@mapya.es

▼ M3**(FR) Francúzsko**

1. AFSSA Nancy
Domaine de Pixérécourt
BP 9
F-54220 Malzeville
2. Laboratoire vétérinaire départemental de la Haute-Garonne
78, rue Boudou
F-31140 Launaguet
3. Laboratoire départemental de la Sarthe
128, rue de Beaugé
F-72018 Le Mans Cedex 2
4. Laboratoire départemental d'analyses du Pas-de-Calais
Parc des Bonnettes
2, rue du Genévrier
F-62022 Arras Cedex

(IT) Taliansko

1. Istituto Zooprofilattico Sperimentale delle Venezie
Via Romea 14/A
I-35020 Legnaro (PD)
2. Istituto Zooprofilattico Sperimentale dell'Abruzzo e del Molise
Via Campo Boario
I-64100 Teramo
3. Istituto Zooprofilattico Sperimentale del Lazio e della Toscana
Via Appia Nuova 1411
I-00178 Roma

(LV) Lotyšsko

State Veterinary Medicine Diagnostic Centre
Food and Veterinary Service
Lejupes iela 3,
LV-1076 Riga

(LT) Litva

National Veterinary Laboratori/Nacionaline Veterinarijos laboratorija
J. Kairiukscio 10
LT-08409 Vilnius

▼ M3**(HU) Mad'arsko****▼ M7**

Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal Központ, Állat-egészségügyi Diagnosztikai Igazgatóság
 Central Agricultural Office, Veterinary Diagnostic Directorate
 Address: H-1149 Budapest, Tábornok u. 2.
 Mailing Address: 1581 Budapest, 146. Pf. 2.
 Tel.: +36 1 460-6300
 Fax: +36 1 252-5177
 E-mail: titkarsag@oai.hu

▼ M3**(NL) Holandsko**

Central Institute for Animal Disease Control (CIDC) Lelystad
 P.O. Box 2004
 8203 AA Lelystad
 Netherlands

(AT) Rakúsko

Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH
 Veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling
 Robert-Koch-Gasse 17
 A-2340 Mödling

(PL) Poľsko

National Veterinary Research Institute
 al. Partyzantow 57
 PL-24-100 Pulawy

(PT) Portugalsko

Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV)
 Estrada de Benfica 701
 P-1500 Lisboa

(SI) Slovinsko

National Veterinary Institute
 Gerbičeva 60
 SLO-1000 Ljubljana

(SK) Slovensko

Štátny veterinárny ústav
 Pod dráhami 918
 SK-960 86 Zvolen

(FI) Fínsko

National Veterinary and Food Research Institute
 PL 45
 FIN-00581 Helsinki

▼ M6**(RO) RUMUNSKO**

1. Institutul de Diagnostic și Sănătate Animală
 Strada Dr. Staicovici nr. 63, sector 5
 Codul 050557, București
2. Institutul Pasteur
 Calea Giulești nr. 333, sectorul 5
 Codul 060288, București

▼ M3**(SE) Švédsko**

National Veterinary Institute
 (Department of Virology)
 S-751 89 Uppsala

(UK) Spojené kráľovstvo

1. Veterinary Laboratories Agency
 Virology Department

▼ M3

Woodham Lane,
New Haw
Addlestone
Surrey KT15 3NB
United Kingdom

2. Biobest
Pentlands Science Park
Bush Loan
Penicuik
Midlothian
EH26 0PZ
United Kingdom

Poznámka: Pravidelne aktualizované údaje o kontaktných osobách, faxových a telefónnych číslach a e-mailových adresách uvedených laboratórií sú uvedené na internetovej stránke http://europa.eu.int/comm/food/animal/liveanimals/pets/-approval_en.htm

▼B

PRÍLOHA II

Zrušené rozhodnutie a jeho zmenené a doplnené znenia

Rozhodnutie Komisie 2001/296/ES	(Ú. v. ES L 102, 12.4.2001, s. 58)
Rozhodnutie Komisie 2001/808/ES	(Ú. v. ES L 305, 22.11.2001, s. 30)
Rozhodnutie Komisie 2002/341/ES	(Ú. v. ES L 117, 4.5.2002, s. 13)

▼B*PRÍLOHA III***Korelačná tabuľka**

Rozhodnutie 2001/296/ES	Toto rozhodnutie
Článok 1	Článok 1
–	Článok 2
Článok 2	Článok 3
Príloha	Príloha I
–	Príloha II
–	Príloha III